



Hugging your Life!

Käyttöohje
Bruksanvisning
Kasutusjuhend

Lietošanas instrukcija
Naudojimo instrukcija
Инструкция по эксплуатации

KÄYTTÖOHJE
LEIVÄNPAAHDIN SOLDANELLA ST-6506
220 – 240 V~, 50/60 Hz, 1000W



1. MURUALUSTA
2. PAAHTOAUKOT
3. KÄYNNISTYSPAINIKE
4. PISTOTULPPA
5. PYSÄYTYS-PAINIKE
6. UUELLEENLÄMMITYSPAINIKE
7. SULATUSPAINIKE
8. PAAHTOASTEEN VALITSIN

TÄRKEÄÄ TIETOA

1. Lue käyttöohje huolellisesti ennen leivänpaahtimen käyttöönottoa ja säilytä käyttöohje myöhempiä käyttöä varten.
2. Laite on tarkoitettu ainoastaan kotitalouskäyttöön.
3. Laitetta on käytettävä ainoastaan määritellyyn käyttötarkoitukseen.
4. Ennen laitteen käyttöä tarkista, että pistorasian jännite vastaa laitteen tyyppikilpeen merkittyä jännitettä.
5. Kytke laite ainoastaan vaihtojännitteiseen ja maadoitettuun pistorasiaan.
6. Jos sulake tai vikavirtasuojaja laukeaa, älä käynnistä laitetta uudelleen.
7. Kytke laite vikavirtasuojalla varustettuun pistorasiaan (30 mA).
8. Älä upota laitetta, sen virtajohtoa tai mitään laitteen osaa veteen tai muuhun nesteeseen sähköiskun välttämiseksi.
9. Laitetta voi käyttää ainoastaan kuivalla, tasaisella pinnalla.
10. Laite on tarkoitettu vain sisäkäyttöön, älä käytä laitetta ulkona.
11. Irrota virtajohdon pistotulppa pistorasiasta aina ennen laitteen puhdistamista ja myös silloin kun laitetta ei käytetä.
12. Tarkista virtajohdon ja laitteen kunto säännöllisesti. Älä käytä laitetta, jos huomaat niissä vaurioita. Mikäli sähköjohto on vaurioitunut, laitteen käyttöön liittyy sähköiskun riski. Laite tulee viedä valtuutettuun sähkölaitteiden huoltoliikkeeseen laitteen korjausta varten.
13. Älä kosketa laitteen kuumia pintoja ja älä laita kuumaa laitetta kaappiin tai peitä laitetta ennen kuin se on varmasti jäähtynyt.
14. Laitteen pinnat voivat olla hyvin kuumia laitteen käytön aikana. Varmista, ettei johto joudu kosketukseen kuumien pintojen kanssa.
15. Varmista, että laite on täysin jäähtynyt ennen kuin kierrät johdon laitteen pohjaan ja laitat laitteen kaappiin.
16. Varmista, ettei johto roiku pöydän tai työtason reunan yli.
17. Jos laitetta ei pidetä puhtaana, sen pintojen kunto voi heikentyä ja käyttöikä lyhentyä, mikä voi johtaa vaaratilanteisiin.
18. Älä puhdistu laitetta hankaavilla tai syövyttävillä puhdistusaineilla tai uuninpuhdistukseen tarkoitetuilla aineilla.
19. Ole varovainen: paahdettava leipä voi syttyä palamaan. Laitteen ympärillä on oltava riittävästi tilaa ilmanvaihtoa varten. Laitetta käytettäessä on vältettävä laitteen kosketusta verhojen, seinäpäällysteiden, vaatteiden, keittiöpyyhkeiden ja muiden herkästi syttyvien materiaalien kanssa.
20. OLE VAROVAINEN käyttäessäsi laitetta sellaisilla pinnoilla, joita laitteen aiheuttama kuumuus voi vaurioittaa. Lämmönkestävän alustan käyttöä suositellaan.
21. Älä käytä paahdinta ilman ulosvedettävää murualustaa. Murualusta on puhdistettava säännöllisesti.
22. Älä paahda laitteessa sokeria, hilloa tai säilykkeitä sisältäviä tuotteita.
23. Leivänpaahtin on puhdistettava säännöllisesti ja huolellisesti kaikista ruoanjäämistä.
24. Tämä laite ei ole tarkoitettu lasten tai muiden sellaisten henkilöiden käytettäväksi, joiden fyysiset, aistinvaraiset tai henkiset ominaisuudet tai kokemuksen ja tiedon puute estävät heitä käyttämästä laitteita turvallisesti, ellei heidän turvallisuudestaan vastaava henkilö valvo heitä tai ole opastanut heille laitteen käyttöä.
25. Aikuisen tulee valvoa laitteen käyttöä huolellisesti, kun paikalla on lapsia.
26. Lapsia pitää valvoa, jotta he eivät leiki laitteella.
27. Vähintään 8-vuotiaat lapset sekä henkilöt, joilla on tavanomaista heikommat aistit tai fyysiset tai henkiset kyvyt tai vähäinen tiedollinen ja taidollinen kokemus, voivat käyttää tätä laitetta, mikäli heitä on opastettu laitteen käytössä ja käyttöturvallisuudessa ja he ymmärtävät laitteen käyttöön liittyvät riskit.

28. Lapset eivät saa leikkiä laitteella. Lapset eivät saa puhdistaa tai huoltaa laitetta, paitsi yli 8-vuotiaat aikuisen valvonnassa.
29. Säilytä laite ja sen sähköjohto poissa alle 8-vuotiaiden lasten ulottuvilta.
30. Tätä laitetta ei ole tarkoitettu käytettäväksi erillisellä ajastimella tai kaukosäätimellä.
31. Käytä laitteessa vain sen alkuperäisiä osia.
32. VAROITUS: Jotta vältetään lämpötilanrajoittimen tahattomasta palautuksesta johtuva vaara, ei tätä laitetta saa syöttää ulkoisen kytkentälaitteen kuten aikakytkimen kautta eikä laitetta saa kytkeä piiriin, jonka käyttäjä säännöllisesti kytkee päälle ja pois.

Huom!

Älä koskaan poista paahdettuja tuotteita paahtoaukosta veitsellä tai muulla terävällä esineellä sähköiskuvaaran vuoksi.

LAITTEEN KÄYTTÖ

1. Kytke virtajohdon pistotulppa sopivaan pistorasiaan ja kytke virta päälle.
2. Aseta korkeintaan kaksi leipäviipaletta, sämpylää tai rinkiä paahtoaukkoihin.
3. Valitse paahtoaste säätimen avulla väliltä 1–6 (1 tarkoittaa vaaleinta ja 6 tummintaa paahtoa).
Paahdinta ensimmäisen kerran käytettäessä suositellaan paahtoastetta 3. Valittavaan paahtoasteeseen vaikuttaa myös paahdettava leipä sekä henkilökohtaiset makutottumukset.
4. Paina käynnistyskytkin alas kunnes se lukittuu paikoilleen. Paahto käynnistyy automaattisesti. Huom.: Mikäli leivänpaahdinta ei ole kytketty virtaverkkoon ja paahtin kytketään päälle, virtakytkin ei lukitu alimpaan asentoon.
5. Paahtin kytkeytyy automaattisesti pois päältä ja paahdettu leipäviipale nousee automaattisesti ylös säädetyin paahtoasteen saavuttamisen jälkeen. Paahto voidaan keskeyttää painamalla keskeytyspainiketta.

Pakastetun leivän paahdaminen:

Aseta pakastettu leipäviipale paahtoaukkoon ja valitse sopiva paahtoaste. Paina käynnistyskytkin alas kunnes se lukittuu ja paina sitten pakastetun leivän paahtopainiketta.

Paahdetun leivän lämmitys:

Paahdimella voidaan lämmittää jo paahdettu leipäviipale ilman lisäpaahtoa. Aseta leipä paahtoaukkoon, paina käynnistyskytkin alas kunnes se lukittuu ja paina sitten lämmityspainiketta.

HUOM!

Mikäli leipäviipale jää kiinni paahtimeen, kytke paahtin pois päältä, irrota pistotulppa pistorasiasta ja anna leivänpaahdinten jäähtyä, jonka jälkeen irrota leipäviipale varovasti paahtimesta varoen samalla vaurioittamasta lämmityselementtejä.

KUNNOSSAPITO JA PUHDISTUS

1. Kytke aina virta pois päältä paahtimesta ja irrota pistotulppa pistorasiasta sekä anna paahtimen jäähtyä ennen puhdistamista.
2. Poista muruset paahtimesta vetämällä murualusta ulos, tyhjentämällä alusta ja asettamalla se takaisin paikoilleen ennen paahtimen käyttöä. Murualusta on puhdistettava säännöllisesti – älä anna murualustan täytyä.
3. Puhdista paahtin kääntämällä paahtin ylösalaisin tiskipöydän päällä ja ravitele murut ulos paahtimesta.
4. Pyyhi paahtimen pinta puhtaaksi kostealla liinalla ja kuivaa pinnat pehmeällä liinalla. Älä upota laitetta veteen.

TEKNISET TIEDOT

| | |
|----------------|-----------------------|
| Malli : | Soldanella, ST-6506 |
| Toiminto : | Leivänpaahtin |
| Jännite : | 220 – 240V~, 50/60 Hz |
| Nimellisteho : | 1000W |



Tämä merkintä ilmaisee, että laitetta ei saa hävittää muiden kotitalousjätteiden mukana. Määräys koskee koko EU-aluetta. Väärästä jätteiden hävittämisestä aiheutuvien ympäristö- ja terveyshaittojen välttämiseksi laite tulee kierrättää asianmukaisesti, jotta raaka-aineet saadaan uusiokäyttöön. Palauta käytöstä poistettu laite sähkö- ja elektroniikkaromun keräyspisteeseen. Näin laite päätyy kierrätykseen ympäristön kannalta turvallisesti.

BRUKSANVISNING
BRÖDROST SOLDANELLA ST-6506
220 – 240 V~, 50/60 Hz, 1000W



1. SMULSAMLARE
2. ROSTNINGSÖPPNINGAR
3. BRÖDHISS
4. STICKKONTAKT
5. STOPPKNAPP
6. KNAPP FÖR NYUPPVÄRMNING
7. UPPTININGSKNAPP
8. VAL AV ROSTNINGSGRAD

VIKTIG INFORMATION

1. Läs bruksanvisningen noggrant innan du tar i bruk brödrosten och förvara bruksanvisningen för framtida behov.
2. Apparaten är enbart avsedd för användning i hemhushåll.
3. Apparaten ska endast användas för det ändamål den är avsedd för.
4. Kontrollera innan apparaten tas i bruk att vägguttagets spänning motsvarar den spänning som finns antecknad på apparatens typmärkning.
5. Koppla apparaten endast till ett jordat vägguttag med växelspänning.
6. Om en säkring eller ett felströmskydd går ska du inte sätta på apparaten på nytt.
7. Koppla apparaten till ett jordfelskyddat uttag (30 mA).
8. Sänk inte ner apparaten, dess strömsladd eller någon del av apparaten i vatten eller annan vätska för att undvika elstötar.
9. Apparaten får användas endast på torrt, jämnt underlag.
10. Apparaten är avsedd bara för inomhusbruk, använd den inte utomhus.
11. Ta loss stickkontakten ur vägguttaget innan apparaten rengörs och också när den inte används.
12. Kontrollera regelbundet strömsladdens och apparatens skick. Använd inte apparaten om du märker att den har skador. Om strömsladden är skadad finns det fara för en elstöt om man använder apparaten. Apparaten ska föras till en auktoriserad servicefirma för reparation.
13. Vidrör inte apparatens heta ytor och placera inte den heta apparaten i ett skåp eller täck inte över den innan den säkert har kallnat.
14. Apparatens ytor kan bli mycket heta medan apparaten är i gång. Säkra att sladden inte kommer i kontakt med de heta ytorna.
15. Kontrollera att apparaten är helt avkyld innan du lindar sladden kring dess botten och placerar den i ett skåp.
16. Säkra att sladden inte hänger över bordets eller arbetsbänkens kant.
17. Om apparaten inte hålls ren kan ytornas skick försämrats och användningstiden förkortas, vilket kan leda till farliga situationer.
18. Rengör inte apparaten med skrubbande eller frätande rengöringsmedel eller medel för rengöring av ugnar.
19. Var försiktig: rostbrödet kan börja brinna. Det ska finnas tillräckligt med utrymme för luftcirkulation kring apparaten. När apparaten startas bör man undvika att den har kontakt med gardiner, väggbeklädnad, kläder, kökshanddukar och andra lättantändliga material.
20. VAR FÖRSIKTIG om du använder apparaten på sådana ytor som kan skadas av hettan den åstadkommer. Värmebeständigt underlag rekommenderas.
21. Använd inte brödrosten utan smulsamlaren som kan dras ut. Smulsamlaren ska rengöras regelbundet.
22. Rosta inte produkter som innehåller socker, sylt eller konserver i apparaten.
23. Brödrosten bör rengöras regelbundet och noggrant från alla rester av mat.
24. Denna apparat är inte avsedd att användas av barn eller andra personer vars fysiska, psykiska eller sinnesfunktioner eller brist på erfarenhet och kunskaper utgör hinder för att använda apparaten tryggt, om inte en person som ansvarar för deras säkerhet övervakar dem eller har gett anvisningar om hur apparaten ska användas.
25. En vuxen person bör nogsamt övervaka användningen när barn är närvarande.
26. Barn bör hållas under uppsikt så att de inte leker med apparaten.
27. Minst 8 år gamla barn och personer som har svagare sinnen eller fysisk och psykisk förmåga än normalt eller ringa intellektuella och praktiska erfarenheter kan använda denna apparat om de har fått handledning i dess användning och i användningssäkerheten och de förstår vilka risker som ansluter sig till användningen.

28. Barn får inte leka med apparaten. Barn får inte rengöra eller serva apparaten, utom över 8-åringar som övervakas av vuxna.
29. Förvara apparaten och elsladden utom räckhåll för barn under 8 år.
30. Denna apparat är inte avsedd att användas med separat tidur eller fjärrkontroll.
31. Använd bara ursprungliga delar i apparaten.
32. VARNING: För att undvika fara som kan uppstå genom att temperaturkontrollen oavsiktligt kommer ur funktion får denna apparat inte kopplas till en extern koppling, som exempelvis via ett tidur och apparaten får inte kopplas till en krets som användaren regelbundet knäpper på och av.

Obs!

Ta aldrig ut rostade produkter ur rostningsfacket med kniv eller annat vasst föremål på grund av faran för elstötar.

ANVÄNDNING AV APPARATEN

1. Sätt in strömsladdens stickkontakt i en lämplig väggkontakt och koppla på strömmen.
2. Sätt högst två brödskivor, frukoostbröd eller kringlor i rostningsfacken.
3. Välj rostningsgrad 1–6 med reglaget (1 är ljusast och 6 är mörkast).
Vid första användningen av rosten rekommenderas rostningsgrad 3. Både brödets konsistens och de personliga smaken påverkar valet av rostningsgrad.
4. Tryck ner brödhissen tills det låses. Rostningen börjar automatiskt. Obs.: Om brödrosten inte har kopplats till strömnätet och rosten sätts på låses inte brödhissen i sin lägsta position.
5. Brödrosten kopplas automatiskt ur och den rostade brödskivan stiger automatiskt upp efter att ha rostats enligt den inställda rostningsgraden. Rostningen kan avbrytas genom att trycka på stoppknappen.

Rostning av djupfrost bröd:

Sätt den frysta brödskivan i rostningsfacket och välj lämplig rostningsgrad. Tryck ner brödhissen tills det låses och tryck sedan ner knappen för rostning av djupfrost bröd.

Värmning av rostat bröd:

Redan rostat bröd kan värmas i rosten utan att brödet rostas ytterligare. Placera brödet i rostfacket, tryck ner brödhissen tills det låses och tryck sedan på uppvärmningsknappen.

OBS!

Om en brödskiva fastnar i rosten, koppla bort strömmen, dra ut stickkontakten och låt brödrosten kallna. Efter detta lossar du brödskivan försiktigt och ser till att inte värmelementen skadas.

UNDERHÅLL OCH RENGÖRING

1. Stäng alltid av strömmen till brödrosten och dra ut stickkontakten ur vägguttaget samt låt brödrosten kallna innan den ska rengöras.
2. Avlägsna smulorna genom att dra ut smulsamlaren, tömma den och placera den tillbaka på sin plats innan rosten ska användas. Smulsamlaren ska rengöras regelbundet – låt den inte bli full med smulor.
3. Rengör brödrosten genom att vända den upp och ner på diskbänken och skaka ut smulorna.
4. Torka brödrostens ytor rena med fuktig duk och torka dem med en mjuk duk. Sänk inte ner den i vatten.

TEKNISKA DATA

| | |
|------------------|-----------------------|
| Modell: | Soldanella, ST-6506 |
| Funktion: | Brödrost |
| Spänning: | 220 – 240V~, 50/60 Hz |
| Nominell effekt: | 1000W |



Denna märkning betyder att apparaten inte får förstöras tillsammans med annat hushållsavfall. Bestämmelsen gäller hela EU-området. För att undvika skador på miljö eller hälsa som beror på felaktig förstöring av avfall ska apparaten återvinnas på ett behörigt sätt för att råvarorna ska kunna återanvändas. En apparat som tagits ur bruk ska föras till elektronikskrotinsamlingen. Sådär återvinns apparaten på ett sätt som är tryggt för miljön.

KASUTUSJUHEND
RÖSTER SOLDANELLA ST-6506
220–240 V ~, 50/60 Hz, 1000 W



1. PURUKANDIK
2. RÖSTIMISAVAD
3. LÜLITUSHOOB
4. TOITEJUHTME PISTIK
5. KATKESTUSNUPP
6. SOOJENDUSNUPP
7. SULATUSNUPP
8. RÖSTIMISTUGEVUSE VALITS

OLULINE TEAVE

1. Enne röstri kasutuselevõttu lugege kasutusjuhend hoolikalt läbi ning hoidke see edaspidiseks kasutuseks alles.
2. Seade on mõeldud ainult kodumajapidamises kasutamiseks.
3. Kasutage seadet ainult ettenähtud otstarbel.
4. Enne seadme kasutuselevõttu kontrollige, et pistikupesa pinge vastab seadme põhjal olevale andmesildile märgitud pingele.
5. Seadme tohib ühendada ainult vahelduvvooluvõrgu maandatud pistikupessa.
6. Kui sulavkaitse või rikkevoolukaitse rakendub, siis ärge käivitage seadet uuesti.
7. Ühendage seade rikkevoolukaitselülitiga (30 mA) pistikupessa.
8. Elektrilöögi vältimiseks ärge pange seadme ega toitejuhtme ühtki osa vette ega mõnda teise vedelikku.
9. Kasutage seadet vaid kuival tasapinnal.
10. Seade on mõeldud ainult sisekasutuseks, ärge kasutage seda välistingimustes.
11. Eemaldage toitejuhtme pistik pistikupesast alati enne puhastamist ja siis, kui Te seadet ei kasuta.
12. Kontrollige regulaarselt toitejuhtme ja seadme korrasolekut. Ärge kasutage seadet, kui märkate, et see on viga saanud. Kui toitejuhe on viga saanud, kaasneb seadme kasutusega elektrilöögioht. Seade tuleb parandamiseks viia volitatud hooldustöökotta.
13. Ärge puudutage seadme kuumi pindu ning ärge pange seadet panipaika ega katke seda kinni, enne kui seade on jahtunud.
14. Seadme pinnad võivad kasutamise ajal muutuda väga kuumaks. Veenduge, et toitejuhe ei puutu kokku kuumade pindadega.
15. Laske seadmel maha jahtuda, enne kui kerite juhtme aluse ümber ja panete seadme ära.
16. Veenduge, et toitejuhe ei ripu laua või tööpinna servalt alla.
17. Kui seadet ei puhastata, võivad selle pinnad kahjustuda ja selle kasutusiga lüheneda, mis võib tekitada ohuolukordi.
18. Ärge kasutage seadme puhastamiseks abrasiivseid ega sööbivaid puhastusvahendeid ega ahjupuhastusvahendeid.
19. Ettevaatust – röstitav leib või sai võib põlema süttida. Seadme kasutamise ajal peab seadme kohal ja ümber olema piisavalt ruumi õhuringluseks. Vältige seadme kasutamise ajal selle kokkupuudet kardinatega, seinakatte, rõivaste, köögirätikute ja muude tuleohtlike materjalidega.
20. OLGE ETTEVAATLIK, kui seade on asetatud pinnale, mida kuumus võib kahjustada. Soovitav on kasutada kuumakindlat alust.
21. Ärge kasutage röstrit ilma väljatõmmatava purukandikuta. Purukandikut tuleb regulaarselt puhastada.
22. Ärge röstige seadmes suhkrut, keedist või hoidist sisaldavaid tooteid.
23. Röstrit tuleb regulaarselt ja hoolikalt kõikidest toiduosakestest puhastada.
24. Seade ei ole mõeldud kasutamiseks lastele ega piiratud füüsiliste, sensoorsete või vaimsete võimetega ega väheste kogemuste ja teadmistega isikutele, välja arvatud juhul, kui nende turvalisuse eest vastutav isik on neile seadme kasutamist õpetanud või nad kasutavad seadet järelevalve all.
25. Kui läheduses on lapsi, peavad täiskasvanud seadme kasutust hoolikalt jälgima.
26. Jälgige, et lapsed ei mängiks seadmega.
27. Vähemalt 8-aastased lapsed ning tavapärasest nõrgemate sensoorsete, füüsiliste või vaimsete võimete või väheste kogemuste ja teadmistega isikud võivad seadet kasutada siis, kui neile on selgitatud seadme kasutamist ja kasutamisohtust ning nad mõistavad seadme kasutamiseiga kaasnevaid ohte.
28. Ärge laske lastel seadmega mängida. Seadet tohivad täiskasvanu järelevalve all puhastada ja hooldada vähemalt 8-aastased lapsed.

29. Hoidke seade ja selle toitejuhe väljaspool alla 8-aastaste laste käeulatust.
30. Seade ei ole mõeldud kasutamiseks spetsiaalse taimeri või kaugjuhtimispuldiga.
31. Kasutage ainult seadme originaalvarvikuid.
32. HOIATUS: vältimaks temperatuuripiiriku juhuslikust lähtestamisest tulenevat ohtu ei tohi seade toidet saada läbi välise lülitusseadme, näiteks taimeri, ning seda ei tohi ühendada vooluahelasse, mida kasutaja regulaarselt sisse ja välja lülitab.

Tähelepanu!

Elektrilöögiohu tõttu ärge kunagi eemaldage röstitud viile röstimisavast noa või mõne muu terava eseme abil.

SEADME KASUTAMINE

1. Ühendage toitejuhtme pistik võrgupistikupessa.
2. Asetage röstimisavadesse kuni kaks leiva- või saiaviilu, kuklit või rõngassaia.
3. Valige röstimistugevuse valitsa abil soovitud röstimisaste vahemikus 1–6 (1 on kõige heledam, 6 kõige tumedam).
Kui kasutate röstrit esmakordselt, on soovitatav valida pruunistusaste 3. Röstimisaste oleneb kasutatava leiva või saia sordist ja kasutaja isiklikust eelistusest.
4. Vajutage lülitushoob alla, kuni see lukustub. Röstimine algab automaatselt. Märkus: kui röster ei ole vooluvõrku ühendatud ja toide lülitatakse sisse, siis lülitushoob ei lukustu alumisse asendisse.
5. Kui soovitud röstimisaste on saavutatud, lülitub röster automaatselt välja ning tõstab röstitud leiva- või saiaviilu üles. Saate röstimise igal ajal katkestada, vajutades katkestusnupule.

Külmutatud leiva röstimine

Külmutatud leiva- või saiaviilu röstimiseks asetage see röstimisavasse ja valige soovitud röstimisaste. Vajutage lülitushoob alla, kuni see lukustub, ning seejärel vajutage külmutatud leiva või saia röstimise nuppu.

Röstsai soojendamine

Röster võimaldab röstsai soojendada ilma täiendava röstimiseta. Soojendamiseks asetage röstsai avasse, vajutage lülitushoob alla, kuni see lukustub, ja vajutage soojendusnuppu.

NB!

Kui leiva- või saiaviil jääb röstrisse kinni, lülitage röstri toide välja, võtke toitejuhtme pistik pistikupesast välja, laske röstril jahtuda ning eemaldage viil ettevaatlikult röstrist, hoidudes küttekeha vigastamast.

HOOLDUS JA PUHASTAMINE

1. Enne puhastamist lülitage toide alati välja, eemaldage toitejuhtme pistik pistikupesast ning laske seadmel maha jahtuda.
2. Puru eemaldamiseks röstrist tõmmake purukandik välja, tühjendage see ja pange enne järgmist kasutuskorda röstri alla tagasi. Purukandikut tuleb regulaarselt puhastada – ärge laske purul kandikule kuhjuda.
3. Sisemuse puhastamiseks keerake röster valamu kohal kummuli ja raputage puru välja.
4. Pühkige röstri välispind niiske lapiga puhtaks ja kuivatage pehme kuiva lapiga. Ärge pange seadet vette.

TEHNILISED ANDMED

| | |
|-------------|-----------------------|
| Mudel | Soldanella, ST-6506 |
| Funktsioon | Röster |
| Toitepinge | 220–240 V ~, 50/60 Hz |
| Nimivõimsus | 1000 W |



See märgis tähendab, et seadet ei tohi kasutusest kõrvaldada koos muude olmejäätmetega. Määrus puudutab kogu ELi ala. Valest jäätmete hävitamisest tulenevate keskkonna- ja tervisekahjude vältimiseks peab seadme vastutustundlikult ringlusse võtma, et tooraineid saaks korduskasutada. Viige kasutusest kõrvaldatud seade elektroonikaromude kogumispunkti. Sel viisil võetakse seade keskkonna seisukohalt ohutult ringlusse.

LIETOŠANAS INSTRUKCIJA
TOSTERS SOLDANELLA ST-6506
220–240 V ~, 50/60 Hz, 1000 W



1. DRUPATU PAPLĀTE
2. GRAUZDĒŠANAS ATVERES
3. IESLĒGŠANAS SVIRA
4. BAROŠANAS VADA KONTAKTDAKŠA
5. PĀRTRAUKŠANAS POGA
6. SILDĪŠANAS POGA
7. ATKAUSĒŠANAS POGA
8. GRAUZDĒJUMA PAKĀPES REGULATORS

SVARĪGI NORĀDĪJUMI

1. Pirms tostera lietošanas rūpīgi izlasiet lietošanas instrukciju un saglabājiet to uzziņai turpmākai lietošanai.
2. Ierīce ir paredzēta tikai lietošanai mājāsaimniecībā.
3. Lietojiet ierīci tikai tai paredzētiem mērķiem.
4. Pirms ierīces lietošanas pārlicinieties, ka elektrotīkla kontaktligzdas spriegums atbilst datu plāksnītē norādītajam spriegumam (sk. ierīces apakšā).
5. Ierīci drīkst pievienot tikai maiņstrāvas elektrotīkla sazemētai kontaktligzdai.
6. Ja iedarbojas kustošais drošinātājs vai strāvas noplūdes drošinātājs, neiedarbiniet ierīci no jauna.
7. Pievienojiet ierīci kontaktligzdai, aprīkotai ar noplūdes strāvas drošinātāja (30 mA) slēdzi.
8. Lai izvairītos no elektriskā trieciena draudiem, neievietojiet ierīces vai tās barošanas vada jebkādu daļu ūdenī vai kādā citā šķidrumā.
9. Lietojiet ierīci tikai uz sausas virsmas.
10. Ierīce ir paredzēta tikai lietošanai telpās, nelietojiet to ārpus telpām.
11. Vienmēr atvienojiet barošanas vada kontaktdakšu no kontaktligzdas pirms tīrīšanas, un, ja ierīci nelietojat.
12. Regulāri pārbaudiet, vai ierīce un tās barošanas vads ir kārtībā. Nelietojiet ierīci, ja ievērosiet, ka tā ir guvusi bojājumus. Ja ir bojāts barošanas vads, ierīces lietošanu var apdraudēt elektriskā trieciena varbūtība. Ierīces labošanai to jānogādā pilnvarotā apkopes darbnīcā.
13. Nepieskarieties ierīces karstām virsmām, kā arī nepārklājiet ierīci un nenolieciet to uzglabāšanas vietā, pirms ierīce nav atdzisusi.
14. Lietošanas laikā ierīces virsmas var kļūt ļoti karstas. Sekojiet, lai barošanas vads nesaskartos ar karstām virsmām.
15. Ļaujiet ierīcei atdzist, pirms saritināsiet vadu ap pamatni un novietosiet ierīci uzglabāšanas vietā.
16. Pārlicinieties, ka ierīces barošanas vads nenokarājas pāri galda malai vai darba virsmai.
17. Ja ierīce netiek tīrīta, tās virsmas var bojāties, saīsinot ierīces kalpošanas laiku un radot bīstamas situācijas.
18. Nelietojiet ierīces tīrīšanai abrazīvus vai kodīgus tīrīšanas līdzekļus, vai cepeškrāsns tīrīšanas līdzekļus.
19. Uzmanību – grauzdējamā maize vai baltmaize var aizdegties. Ierīces lietošanas laikā ap ierīci un virs tās ir jābūt pietiekami daudz vietas gaisa cirkulācijai. Ierīces lietošanas laikā izvairieties no tās saskares ar aizkariem, tapetēm, apģērbiem, virtuves dvieļiem un citiem ugunsdrošiem materiāliem.
20. **ESIET UZMANĪGI**, ja ierīce atrodas uz virsmas, kuru karstums var sabojāt. Ieteicams izmantot ugunsdrošu paliktni.
21. Nelietojiet tosteru bez izvelkamās drupatu paplātes. Drupatu paplāte ir regulāri jātīra.
22. Negrauzdējiet ierīcē cukuru, ievārījumu vai konservus saturošus produktus.
23. Tosters ir regulāri jātīra un rūpīgi jāsavāc visas ēdiena paliekas.
24. Ierīce nav paredzēta lietošanai bērniem vai personām ar sensorās sfēras, fiziskās vai garīgās attīstības traucējumiem, vai ierobežotu pieredzi un zināšanām, izņemot gadījumus, kad par viņu drošību atbildīgā persona ir apmācījusi ierīces lietošanu vai viņi lieto ierīci šīs personas uzraudzībā.
25. Ja tuvumā ir bērni, pieaugušajiem ir rūpīgi jāseko ierīces lietošanai.
26. Sekojiet, lai bērni nerotaļātos ar ierīci.
27. Vismaz 8 gadus veci bērni, personas ar ierobežotām sensorām, fiziskām vai garīgām spējām, vai ar mazāku pieredzi un zināšanām var lietot ierīci gadījumā, ja viņiem ir

izskaidrota ierīces lietošana un drošības noteikumi, un ja viņi izprot ar ierīces lietošanu saistītos riskus.

28. Neļaujiet bērniem spēlēties ar ierīci. Vismaz 8 gadus veci bērni drīkst pieaugušo uzraudzībā tīrīt un apkopt ierīci.
29. Glabājiet ierīci un tās barošanas vadu bērniem, jaunākiem par 8 gadiem, nepieejamā vietā.
30. Ierīce nav paredzēta lietošanai ar speciālu taimeru vai tālvadības pulti.
31. Lietojiet tikai ierīces oriģinālos piederumus.
32. BRĪDINĀJUMS: lai novērstu temperatūras ierobežotāja atiestatīšanas radītu bīstamu situāciju, ierīces barošanu nedrīkst pieslēgt caur ārēju ieslēgšanas ierīci, piemēram, taimeru vai pieslēgt ierīci elektriskajai ķēdei, kuru lietotājs regulāri ieslēdz un izslēdz.

Uzmanību!

Lai izvairītos no elektriskā trieciena, nekad nemēģiniet izņemt apgrauzdētās maizes šķēles no grauzdēšanas atveres ar nazi vai citu asu priekšmetu palīdzību.

IERĪCES LIETOŠANA

1. Ievietojiet barošanas vada kontaktdakšu elektrotīkla kontaktligzdā.
2. Ievietojiet grauzdēšanas atverēs līdz divām maizes vai baltmaizes šķēlēm, maizītes vai radziņus.
3. Izmantojot grauzdējuma pakāpes regulatoru, izvēlieties vēlamo grauzdējuma pakāpi no 1 līdz 6 (1 ir visgaišākā, 6 – vistumšākā).
Ja lietojat tosteru pirmo reizi, ir ieteicams izvēlēties 3. grauzdējuma pakāpi.
Grauzdējuma pakāpe ir atkarīga no maizes vai baltmaizes šķirnes un lietotāja personiskajām vēlmēm.
4. Nospiediet ieslēgšanas sviru uz leju, līdz tā noslēdzas. Automātiski tiks uzsākta grauzdēšana. Piezīme: ja tosteris nav pieslēgts elektrotīklam un tiek ieslēgta barošana, tad ieslēgšanas svira nenofiksējas apakšējā pozīcijā.
5. Ja vēlamā grauzdējuma pakāpe ir sasniegta, tosteris automātiski izslēdzas un paceļ grauzdēto maizes šķēli uz augšu. Jūs varat grauzdēšanu jebkurā brīdī pārtraukt, nospiežot pārtraukšanas pogu.

Sasaldētas maizes grauzdēšana

Sasaldētas maizes vai baltmaizes grauzdēšanai ievietojiet maizes šķēli grauzdēšanas atverē un izvēlieties vēlamo grauzdējuma pakāpi. Nospiediet ieslēgšanas sviru uz leju, līdz tā noslēdzas un pēc tam nospiediet sasaldētas maizes grauzdēšanas pogu.

Grauzdējamās maizes sildīšana

Tosters var grauzdējamo maizi sildīt bez papildus grauzdēšanas. Sildīšanai ievietojiet grauzdējamo maizi atverē, nospiediet ieslēgšanas sviru uz leju un nospiediet sildīšanas pogu.

NB!

Ja maizes vai baltmaizes šķēle iesprūst tosterā, izslēdziet tosteru barošanu, atvienojot barošanas vada kontaktdakšu no kontaktligzdas, ļaujiet tosteram atdzist un uzmanīgi izņemiet šķēli no tosteru, izvairoties no sildelementa bojājumiem.

APKOPE UN TĪRĪŠANA

1. Pirms tīrīšanas vienmēr izslēdziet barošanu, atvienojiet barošanas vada kontaktdakšu no kontaktligzdas un ļaujiet ierīcei atdzist.
2. Drupatu iztīrīšanai izvelciet drupatu paplāti no tostera, iztukšojiet to un novietojiet pirms nākamās lietošanas reizes atpakaļ zem tostera. Drupatu paplāte ir regulāri jātīra – neļaujiet drupatām uzkrāties uz paplātes.
3. Iekšpusē iztīrīšanai apgrieziet tosteru otrādi virs izlietnes un izkratiet drupatas.
4. Notīriet tostera ārējās virsmas ar mitru drānu un nosusiniet ar mīkstu, sausu drānu. Nelieciet ierīci ūdenī.

TEHNISKIE DATI

| | |
|-------------------------------|-----------------------|
| Modelis | Soldanella, ST-6506 |
| Funkcija | Tosters |
| Elektriskās strāvas spriegums | 220–240 V ~, 50/60 Hz |
| Nominālā jauda | 1000 W |



Šis simbols norāda, ka ierīci ir aizliegts izmest kopā ar citiem sadzīves atkritumiem. Regula attiecas uz visu ES reģionu. Lai novērstu iespējamus draudus apkārtējai videi un cilvēku veselībai, ko izraisa nepareiza atkritumu apsaimniekošana, elektriskās ierīces ir jāsavāc atsevišķi no citiem atkritumiem, tādējādi veicinot to pārstrādi un atkārtotu izmantošanu. Nogādājiet nolietoto ierīci elektrisko un elektronisko lūžņu savākšanas punktā. Tādā veidā ierīce tiks iekļauta apkārtējai videi saudzējošā materiālu atkārtotā pārstrādes procesā.

NAUDOJIMO INSTRUKCIJA
SKRUDINTUVAS „SOLDANELLA“ ST-6506
220–240 V ~, 50/60 Hz, 1000 W



1. PADĖKLIUKAS TRUPINIAMS
2. SKRUDINIMO ANGOS
3. ĮJUNGIMO SVIRTELĖ
4. MAITINIMO LAIDO KIŠTUKAS
5. IŠJUNGIMO MYGTUKAS
6. PAŠILDYMO MYGTUKAS
7. ATITIRPINIMO MYGTUKAS
8. SKRUDINIMO STIPRUMO VALDIKLIS

SVARBI INFORMACIJA

1. Prieš naudodami skrudintuvą pirmą kartą, atidžiai perskaitykite naudojimo instrukciją ir ją išsaugokite.
2. Prietaisas yra skirtas naudoti tik buityje.
3. Prietaisą naudokite tik pagal paskirtį.
4. Prieš naudodami prietaisą įsitikinkite, kad vietinio tinklo įtampa atitinka prietaiso duomenų lentelėje pažymėtą įtampą.
5. Prietaisą galima jungti tik į kintamosios srovės elektros tinklą, į žemintą elektros lizdą.
6. Jei suveikia lydusis saugiklis ar liekamosios srovės saugiklis, nejunkite prietaiso iš naujo.
7. Prietaisą įjunkite į elektros lizdą (30 mA) su liekamosios srovės saugikliu.
8. Kad neištiktų elektros smūgis, nenardinkite prietaiso, maitinimo laido ar kištuko į vandenį ar kitą skystį.
9. Prietaisą galima naudoti tik pastačius ant sauso paviršiaus.
10. Prietaisą galima naudoti tik patalpose, nenaudokite jo lauke.
11. Visada išjunkite prietaisą iš tinklo, kai jo nenaudojate bei prieš valydami.
12. Reguliariai tikrinkite maitinimo laido ir prietaiso būklę. Nenaudokite prietaiso, jeigu pastebėjote, kad jis pažeistas. Jei maitinimo laidas pažeistas, naudojant prietaisą gali ištikti elektros smūgis. Prietaisas turi būti taisomas įgaliotoje remonto dirbtuvėje.
13. Nelieskite įkaitusių prietaiso paviršių. Prietaisą padėkite į saugojimo vietą ar uždenkite tik tada, kai jis visiškai atauš.
14. Naudojimo metu prietaiso paviršius gali labai įkaisti. Įsitikinkite, kad maitinimo laidas nesiliečia prie įkaitusių paviršių.
15. Prieš suvyniodami laidą apie pagrindą, palaukite, kol prietaisas atvės.
16. Pasirūpinkite, kad laidas nekabotų nuo stalo krašto.
17. Jeigu prietaiso nevalysite, jo paviršius gali nukentėti, naudojimo laikas sutrumpėti ir dėl to gali kilti pavojingų situacijų.
18. Valydami prietaisą nenaudokite šveičiančių ar šerdinančių valymo priemonių ir orkaičių valymo priemonių.
19. Dėmesio! Skrudinama duona ar batonas gali užsidegti. Naudodami prietaisą palikite pakankamai erdvės jo viršuje ir iš šonų, kad oras galėtų cirkuliuoti. Žiūrėkite, kad naudojamas prietaisas nesiliestų prie užuolaidų, sienų, drabužių, virtuvinių rankšluosčių ir kitų degių medžiagų.
20. BŪKITE ATSARGŪS statydami prietaisą ant karščiui neatsparaus paviršiaus. Patariame statyti ant karščiui atsparaus pagrindo.
21. Skrudintuvo nenaudokite neįdėję padėkliuko trupiniams nubyrėti. Padėkliuką trupiniams nubyrėti valykite reguliariai.
22. Nenaudokite šio prietaiso labai saldiems maisto produktams ir kepiniams su džemu ar uogiene skrudinti.
23. Iš skrudintuvo reguliariai ir rūpestingai išvalykite visus maisto likučius.
24. Neleiskite prietaiso be priežiūros naudoti vaikams, asmenims su fizine, sensorine ir psichine negalia, nepatyrusiems asmenims, nebent už jų saugumą atsakingas asmuo supažindino juos su prietaiso veikimu ar jie naudoja prietaisą prižiūrėti.
25. Jei netoliese yra vaikų, suaugusieji turi atsargiai naudotis prietaisu.
26. Stebėkite, kad vaikai nežaistų su prietaisu.
27. Vyresni nei 8 metų vaikai, asmenys su sensorine fizine ar psichine negalia ar nepatyrę asmenys gali prietaisu naudotis tada, kai jiems yra išaiškinta kaip saugiai naudotis prietaisu, ir jie supranta su prietaiso naudojimu susijusius pavojus.
28. Neleiskite vaikams žaisti su prietaisu. Vyresni nei 8 metų vaikai gali prietaisą valyti ir prižiūrėti prižiūrint suaugusiems.
29. Prietaisą ir jo maitinimo laidą laikykite jaunesniems nei 8 metų vaikams nepasiekiamoje vietoje.

30. Prietaiso negalima valdyti laikmačiu ar nuotolinio valdymo pultu.
31. Naudokite tik originalius prietaiso priedus.
32. ĮSPĖJIMAS! Kad nesuveiktų termostatinis lydsius saugiklis, prietaiso nejunkite per išorinį jungiklį, pavyzdžiui, laikmatį. Taip pat nejunkite jo į reguliariai įjungiamą ir išjungiamą srovės grandinę.

Dėmesio!

Kad neištiktų elektros smūgis, niekada netraukite skrudintų riekių iš angos peiliu ar kitu aštriu daiktu.

PRIETAISO NAUDOJIMAS

1. Į elektros lizdą įkiškite maitinimo laido kištuką.
2. Į skrudinimo angas įdėkite ne daugiau kaip dvi riekes duonos, batono, bandelių arba riestainių.
3. Skrudinimo stiprumo valdikliu pasirinkite norimą skrudinimo lygį (nuo 1 iki 6) (1 – silpniausias, 6 – stipriausias). Pirmą kartą naudojant skrudintuvą rekomenduojame pasirinkti 3 skrudinimo lygį. Skrudinimo lygį pasirinkite priklausomai nuo duonos ar batono rūšies ir asmeninio skonio.
4. Įjungimo svirtelę nuleiskite žemyn, kol ji užsifiksuos. Skrudintuvas automatiškai pradės skrudinti. Atkreipkite dėmesį: jeigu skrudintuvas nėra prijungtas prie elektros tinklo, bandant jį įjungti, įjungimo svirtelė neužsifiksuos.
5. Kai bus pasiektas nustatytas skrudinimo lygis, skrudintuvas automatiškai išsijungs ir iškels duonos ar batono riekes. Paspaudę išjungimo mygtuką skrudinimą galite nutraukti bet kuriuo metu.

Šaldytos duonos skrudinimas

Šaldytos duonos ar batono riekes įdėkite į skrudinimo angą ir pasirinkite norimą skrudinimo lygį. Įjungimo svirtelę paspauskite žemyn, kol ji užsifiksuos, tada paspauskite šaldytos duonos ar batono skrudinimo mygtuką.

Skrebučio pašildymas

Skrudintuvu galima pašildyti skrebutį jo neskrudinant. Įdėkite skrebutį į skrudinimo angą, nuspauskite įjungimo svirtelę, kol ji užsifiksuos, ir paspauskite pašildymo mygtuką.

Dėmesio!

Jeigu duonos arba batono riekė užstrigo, skrudintuvą išjunkite, maitinimo laido kištuką ištraukite iš elektros lizdo, palaukite kol prietaisas atvės ir atsargiai ištraukite riekę iš skrudintuvo. Stenkitės nepažeisti kaitinimo elemento.

PRIEŽIŪRA IR VALYMAS

1. Prieš valydami prietaisą, visada jį išjunkite, maitinimo laido kištuką ištraukite iš elektros lizdo ir palaukite kol prietaisas atvės.
2. Padėkliuką trupiniams ištraukite, iškratykite, ir prieš naudodami skrudintuvą, vėl jį įdėkite. Reguliariai valykite padėkliuką trupiniams nubyrėti – žiūrėkite, kad trupinių neprisirinktų per daug.
3. Norėdami išvalyti skrudintuvo vidų, jį apverskite virš kriauklės ir iškratykite trupinius.
4. Skrudintuvo korpusą ir nuvalykite drėgna šluoste ir nušluostykite minkšta sausa šluoste. Nemerkite prietaiso į vandenį.

TECHNINIAI DUOMENYS

| | |
|----------------|-----------------------|
| Modelis | „Soldanella“, ST-6506 |
| Funkcija | Skrudintuvas |
| Įtampa | 220–240 V ~, 50/60 Hz |
| Nominali galia | 1000 W |



Šis simbolis nurodo, kad prietaiso negalima išmesti kartu su kitomis buitinėmis atliekomis. Direktyva galioja visoje ES teritorijoje. Kad būtų laikomasi atliekų šalinimo aplinkos ir sveikatos apsaugos reikalavimų, prietaisas turi būti atsakingai grąžintas į apyvartą, kad būtų galima dar kartą panaudoti žaliavas. Nebenaudojamą prietaisą nugabenkite į elektroninių atliekų surinkimo punktą. Tokiu būdu prietaisas bus pakartotinai panaudotas nesukeldamas pavojaus aplinkai.

РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ
ТОСТЕР SOLDANELLA ST-6506
220–240 В ~, 50/60 Гц, 1000 Вт



1. ЛОТОК ДЛЯ КРОШЕК
2. ОТВЕРСТИЯ ДЛЯ ТОСТОВ
3. РЫЧАГ ВКЛЮЧЕНИЯ
4. ВИЛКА ШНУРА ПИТАНИЯ
5. КНОПКА ОТМЕНЫ
6. КНОПКА ПОДОГРЕВА
7. КНОПКА РАЗМОРАЖИВАНИЯ
8. РЕГУЛЯТОР СТЕПЕНИ ПОДЖАРИВАНИЯ

ВАЖНАЯ ИНФОРМАЦИЯ

1. Перед началом эксплуатации тостера внимательно прочитайте руководство и сохраните его для дальнейшего использования.
2. Прибор предназначен исключительно для использования в домашнем хозяйстве.
3. Пользуйтесь прибором только по назначению.
4. Перед началом эксплуатации прибора проверьте, соответствует ли напряжение в розетке напряжению, указанному на табличке данных на дне прибора.
5. Прибор можно подключать только к заземлённой розетке сети переменного тока.
6. При срабатывании плавкого предохранителя или выключателя дифференциального тока не запускайте прибор снова.
7. Подключайте прибор к розетке с выключателем дифференциального тока (УЗО) на 30 мА.
8. Во избежание электрического удара не погружайте никакие детали прибора или шнура питания в воду или другую жидкость.
9. Пользуйтесь прибором только на сухой поверхности.
10. Прибор предназначен только для использования в помещении, не пользуйтесь им вне помещения.
11. По окончании использования или перед чисткой прибора всегда вынимайте вилку шнура питания из розетки.
12. Регулярно проверяйте исправность шнура питания и прибора. Не пользуйтесь прибором, если вы заметили, что он повреждён. Использование прибора с повреждённым шнуром питания сопряжено с риском удара электрическим током. Прибор следует сдать в ремонт в уполномоченную сервисную мастерскую.
13. Не прикасайтесь к горячим поверхностям прибора. Не убирайте в место хранения и не накрывайте прибор, пока он не остыл.
14. Во время работы прибора его поверхности могут сильно нагреться. Убедитесь, что шнур питания не соприкасается с горячими поверхностями.
15. Прежде чем обмотать шнур вокруг основания и убрать прибор в место хранения, дайте прибору полностью остыть.
16. Убедитесь, что шнур питания не свисает с края стола или рабочей поверхности.
17. Если прибор не чистить, его поверхности могут быть повреждены, и срок его службы сократится, что может послужить причиной опасных ситуаций.
18. Не чистите прибор абразивными или едкими чистящими средствами либо чистящими средствами для духовок.
19. Осторожно! Поджариваемый хлеб или булка могут загореться. Во время работы прибора вокруг него должно быть достаточное пространство для циркуляции воздуха. Не допускайте соприкосновения работающего прибора с занавесками, обоями, одеждой, полотенцами или другими пожароопасными материалами.
20. **БУДЬТЕ ОСТОРОЖНЫ**, если прибор стоит на поверхности, которую может повредить высокая температура. Рекомендуется пользоваться жаропрочной подставкой.
21. Не пользуйтесь тостером без выдвижного лотка для крошек. Лоток для крошек следует регулярно очищать.
22. Не поджаривайте в приборе изделия с сахаром, вареньем или фруктовыми консервами.
23. Тостер следует регулярно и тщательно очищать от любых остатков пищи.
24. Прибор не предназначен для использования детьми или лицами с ограниченными физическими или психическими возможностями или лицами с недостаточным опытом и знаниями за исключением случаев, когда человек, отвечающий за безопасность, научил их пользоваться прибором, или они пользуются прибором под присмотром.

25. Если поблизости находятся дети, взрослые должны внимательно следить за использованием прибора.
26. Следите за тем, чтобы дети не играли с прибором.
27. Дети старше 8 лет и лица со сниженными физическими или психическими возможностями, а также лица с недостаточным опытом и знаниями могут пользоваться прибором, если им разъяснили способ использования прибора и принципы безопасности эксплуатации, и они понимают сопряжённые с использованием прибора риски.
28. Не разрешайте детям играть с прибором. Дети старше 8 лет могут чистить и обслуживать прибор под присмотром взрослого.
29. Храните прибор и шнур питания в месте, недоступном для детей младше 8 лет.
30. Прибор не предназначен для использования со специальным таймером или пультом дистанционного управления.
31. Используйте только оригинальные комплектующие прибора.
32. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: во избежание риска случайного сброса ограничителя температуры, прибор нельзя подключать через внешнее устройство управления питанием, например таймер, а также в электрическую цепь, которую регулярно включает и выключает пользователь.

Внимание!

Из-за риска удара электрическим током никогда не вынимайте поджаренные ломтики из отверстий при помощи ножа или другого острого предмета.

ЭКСПЛУАТАЦИЯ ПРИБОРА

1. Вставьте вилку шнура питания в сетевую розетку.
2. Вставьте в отверстия тостера один или два ломтика хлеба или булки, пышки или бублика.
3. С помощью регулятора выберите нужную степень поджаривания, от 1 до 6 (1 – самое лёгкое поджаривание, 6 – самое сильное).
При первом использовании тостера рекомендуется выбрать степень 3. Степень поджаривания зависит от сорта хлеба или булки и личных предпочтений пользователя.
4. Нажимайте на рычаг включения, пока он не защёлкнется. Поджаривание начинается автоматически. Примечание: если тостер не подключён к электросети, а вы пытаетесь включить его, рычаг включения в нижнем положении не защёлкнется.
5. Когда достигнута нужная степень поджаривания, тостер автоматически выключается и поднимает тосты. Поджаривание можно прервать в любой момент, нажав кнопку отмены.

Поджаривание замороженного хлеба

Для поджаривания замороженных ломтиков хлеба или булки положите их в отверстия тостера и выберите нужную степень поджаривания. Нажимайте на рычаг включения, пока он не защёлкнется, а затем нажмите кнопку поджаривания замороженного хлеба или булки.

Подогрев тоста

Тостер позволяет подогреть остывшие тосты, не пережаривая их. Для подогрева вставьте тост в отверстие тостера. Нажимайте на рычаг тостера, пока он не защёлкнется, а затем нажмите кнопку подогрева.

NB!

Если ломтик хлеба или булки застрял в тостере, выключите питание тостера, выньте вилку шнура питания из розетки, дайте тостеру остыть и осторожно извлеките ломтик из тостера. Будьте осторожны, не повредите нагревательные элементы.

УХОД И ОЧИСТКА

1. Перед очисткой всегда выключайте прибор, вынимайте вилку шнура питания из розетки и давайте прибору остыть.
2. Для очистки тостера от крошек выньте лоток, очистите от крошек и вставьте на место до начала следующего использования тостера. Лоток для крошек следует очищать регулярно – не допускайте скопления крошек в лотке.
3. Для очистки тостера изнутри переверните его над раковиной вверх дном и вытряхните крошки.
4. Наружную поверхность тостера протрите начисто влажной тканью и вытрите насухо мягкой сухой тканью. Не погружайте прибор в воду.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ДАННЫЕ

| | |
|----------------------|-----------------------|
| Модель | Soldanella, ST-6506 |
| Функция | Тостер |
| Напряжение | 220–240 В ~, 50/60 Гц |
| Номинальная мощность | 1000 Вт |



Данный символ означает, что прибор нельзя утилизировать вместе с другими бытовыми отходами. Постановление действует на всей территории ЕС. Во избежание нанесения вреда окружающей среде или здоровью неправильной утилизацией отходов, отнесите ответственно к утилизации прибора, чтобы сырьё могло быть использовано повторно. Сдайте изъятый из эксплуатации прибор в пункт сбора электронных отходов. Таким образом обеспечивается безопасная для окружающей среды переработка прибора.



Hugging your Life!

FI

Hugin helpottaa elämäsi ja tekee tavallista kotiaskareista mukavampia. Hugin-valikoimasta löydät tyylikkään vastauksen jokaiseen tarpeeseesi keittiössä ja koko kodissa.

SE

Hugin gör livet enklare och hemsysslorna behagligare. I Hugins produkturval hittar man stilliga lösningar till varje uppgift i köket och hela hushållet.

EE

Hugin muudab elu lihtsamaks ja kodused toimetused mõnusamaks. Hugini tootevalikust leiate stilseid lahendusi igaks otsarbeks köögis ja terves majapidamises.

LV

Hugin padara dzīvi vienkāršāku un mājas soli patīkamāku. Firmas Hugin izstrādājumu klāstā atradīsiet mūsdienīgus risinājumus jebkuram nolūkam virtuvē un māj-saimniecībā.

LT

„Hugin“ paverčia gyvenimą lengvesniu, o buities darbus – malonesniais. „Hugin“ asortimente rasite įvairių paskirčių stilingų sprendimus virtuvei ir visiems namams.

RU

Hugin делает жизнь легче, домашние заботы – приятнее. В ассортименте продукции Hugin найдутся стильные решения для кухни и всего домашнего хозяйства.

EE

Maaletooja: Prisma Peremarket AS, Tammsaare tee 118d, 12918 Tallinn, Eesti

LV

Importētājs: AS Prisma Latvija, Ieriķu iela 3, Rīga, LV-1084, Latvija

LT

Importuotojas: UAB „Prisma LT“, V. Gerulaičio g. 1, LT-08200 Vilnius, Lietuva

SOK, PL 1, 00088 S-ryhmä, Finland

RU

SOK, PL 1, 00088 S-ryhmä, Финляндия
Импортер: ООО «Призма»,
пл. Ал. Невского, д. 2, литер Е,
191317 Санкт-Петербург, Россия.
Тел. +7 812 493 85 80

